

FORMA DE REGISTRO

Instrucciones: SOLAMENTE para las "clases para la licencia". Las registraciones para el Taller de Entrenamiento y de Entrenando al Entrenador se hacen por medio del patrocinador. Usted puede registrar hasta cuatro personas para un curso usando esta forma o también puede apuntarlos por correo electrónico. Después de que llene la forma, envíela por fax ó correo postal a:

Fax: 509.575.2210
Envíe: WSDA Pesticide Management
21 N. 1st Ave, Suite 236
Yakima, WA 98902

Paso 1:
Localidad de la clase:

Paso 2:
Apunte las personas para la clase
(incluyéndose usted, si también aplica):

1. _____
2. _____
3. _____
4. _____

Paso 3: Apunte su información de contacto:

Nombre: _____

Teléfono de día: _____

WSDA información de contacto:
509.249.6925 ó gratuito al
1.877.301.4555 y después el 2.
Verónica Segura:
veronica.segura@agr.wa.gov

CLASES PARA LA LICENCIA 2012

Regístrese usando esta forma. Nosotros nos comunicamos con ud para confirmar su registración. Las clases para la licencia consisten de varias horas de entrenamiento. Para obtener la licencia de Aplicador Privado, Ud. debe pasar el examen que administra WSDA y pagar \$33 cada año. Se le da una tarjeta de Manipulador de WPS si la pide. Si solamente necesita obtener la tarjeta de Manipulador, solo asista a la tercera noche de clases.

Las clases patrocinadas por WSDA son GRATIS. Es favorable que los participantes obtengan y estudien el manual de Aplicador **Privado** en Español EM020S. Para comprarlo por \$21 más impuestos y envié, comuníquese con su oficina local de WSU ó hable al: 1.800.723.1763.

LUGARES Y FECHAS en 2012 De 6 pm - 9 pm

Yakima	Enero 9 - 19
Sunnyside	Enero 30 - Feb. 8
Pasco	Feb. 13 - Feb.23
Mattawa	Marzo 5 - 14
Othello (tentativo)	Marzo ?
Rochester (tentativo)	Marzo o Abril?
Royal City	Abr. 9 - 18
Wenatchee (tentativo)	April ??
Yakima	Abr. 30 - Mayo 9

RECERTIFICACIÓN

Estos talleres en español son para obtener los créditos para la licencia de pesticidas WSDA. La mayoría de los cursos son **GRATUITOS!** Se requiere puntualidad.

LUGARES & FECHAS en 2012

Registración requerida para los siguientes:

Pasco - TRAC	Enero 4
Ag Trade Show	8 am - 12
Jaime Ramon, 509.551-6429	
Walla Walla	Feb. 7
Jaime Ramon, 509.551-6429	1 - 5 pm
East Wenatchee	Marzo 6
Flor Servin, 509.662.0590	1 - 5 pm
Okanogan	Marzo 20
Flor Servin, 509.662.0590	1 - 5 pm

Los primeros en llegar son los que tendrán lugar para los siguientes:

Yakima - WSDA	Enero 17
21 N 1st Ave.	5:30 - 9 pm
Sunnyside - Worksource	Feb. 6
1925 Morgan Rd.	5:30 - 9 pm
Pasco - High School Library	Feb. 21
1108 N 10th Ave.	5:30 - 9 pm
Mattawa - Jr. High School	Marzo 12
502 N Boundary	5:30 - 9 pm
Royal City - Middle School	Abril 16
911 Ahlers Rd.	5:30 - 9 pm



CALENDARIO 2012 DE CURSOS EN ESPAÑOL PARA LOS APLICADORES DE PESTICIDAS

- Clases para la licencia
- Recertificación
- WPS Entrenando al Entrenador
- WPS Taller de Entrenamiento Práctico para Aplicadores de Pesticidas

Puede encontrar esta forma en inglés en el web:

<http://agr.wa.gov/PestFert/LicensingEd/FarmworkerEducation.aspx>

WSDA Pesticide Education
21 North 1st Ave, Suite 236
Yakima, WA 98902
Número Gratuito: 1.877.301.4555

WSDA se reserva el derecho de alterar este calendario de actividades o cancelar entrenamientos si es necesario.

TALLER DE ENTRENAMIENTO PRÁCTICO PARA APLICADORES DE PESTICIDAS

Registración solamente llamando al patrocinador de cada curso. Comuníquese con ellos directamente.

Este entrenamiento es de 8 horas se ofrece en inglés y español. Está diseñado para entrenar a los aplicadores sin licencia a trabajar con los plaguicidas de una manera segura, utilizando un método altamente interactivo. También provee entrenamiento adicional para personas que ya tienen licencia. Este entrenamiento cumple con los requisitos estatales y federales de entrenamiento para manipuladores de pesticidas de la Ley de Protección del Trabajador. Los participantes reciben una tarjeta de verificación de entrenamiento de WPS. Los que tienen licencia de pesticidas reciben 6 créditos.

Se requiere un pago al registrarse y usualmente es \$50 por persona. Favor de indicar el idioma de su preferencia al registrarse (inglés o español).

Si usted está interesado en tener un Taller de Entrenamiento en su rancho, favor de comunicarse con Flor Servin al 509.662.0590 o con Ofelio Borges al 509.249.6939.

WPS TALLER DE ENTRENAMIENTO LOCALIDADES Y FECHAS EN 2012

Lynden, WA Enero 13
Rick Gastelum
360.584.7681
Patrocinador: Washington Farm Bureau

Hood River, OR Enero 20
Steve Castagnoli
541.386.3343
Patrocinador: Oregon State University

Pasco Feb. 24
Natasha Schaefer
509.782.8234
Patrocinador: WA Assoc. of Wine Grape Growers

Grandview Marzo 2
Zulma Ochoa
509.882.7015
Patrocinador : YVCC Grandview Campus

Brewster, WA Marzo 23
Valerie Hartnett
509.662.6181
Patrocinador: WA Clearing House & Chelan Fruit Growers

Wenatchee, WA Marzo 30
Valerie Hartnett
509.662.6181
Sponsor: WA Clearing House & WA Hort. Assoc.

WPS ENTRENANDO AL ENTRENADOR

Registración solamente llamando al patrocinador. Comuníquese con ellos directamente.

Es un entrenamiento que dura 8.5 horas. Está diseñado para ayudar a los mayordomos ó entrenadores de establecimientos agrícolas a comprender los requisitos de la ley WPS y a entrenar a los aplicadores y a los trabajadores de acuerdo con los requisitos de las leyes federales y estatales de entrenamiento de la Ley de Protección del Trabajador (Worker Protection Standard - WPS).

Los participantes hacen una rotación de cuatro módulos de entrenamiento y van aprender que tópicos se tienen que cubrir en un entrenamiento.

Los participantes que hacen un entrenamiento de ejemplo al final del taller, calificarán para ser Entrenadores Certificados por WSDA y califican para dar tarjetas de entrenamiento al trabajador y al manipulador.

Al final, se le da un certificado, materiales de entrenamiento del EPA, y seis (6) créditos para las personas con licencia de pesticidas.

Se requiere un pago de \$50 por persona al registrarse con el patrocinador. Favor de indicar el idioma de su preferencia al registrarse (inglés o español).

ENTRENANDO AL ENTRENADOR LUGARES y FECHAS en 2012 8 am a 5:30 pm

Grandview - YVCC Feb. 28
Zulma Ochoa
509.882.7015
Patrocinador: YVCC - Grandview Campus

Pasco Marzo 16
Natasha Schaefer
509.782.8234
Patrocinador: WA Assoc. of Wine Grape Growers

Para información adicional, favor de comunicarse con Flor Servin al 509.662.0590 o flor.servin@agr.wa.gov o con Jaime Ramon al 509.551-6429 o jaimed.ramon@agr.wa.gov.

Personas incapacitadas que requieren asistencia especial deben solicitarlo por adelantado al 360.902.2015. Telecommunication Device for the Deaf: 360.902.1996.